

Accessorio  
BMW originale



Manuale del produttore

Piacere di guidare

## Sistema portatile di navigazione **nüvi® 360**



© 2007 BMW AG e Garmin Ltd. o società affiliate.

Garmin International, Inc. 1200 East 151st Street,  
Olathe, Kansas 66062, USA Tel. 913/397.8200 o  
800/800.1020 Fax 913/397.8282

Garmin (Europe) Ltd. Liberty House, Hounsdown  
Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9RB UK  
Tel.+44 (0) 870.8501241 (al di fuori del Regno Unito)  
0808 2380000 (nel Regno Unito)  
Fax +44 (0) 870.8501251

Garmin Corporation No. 68, Jangshu 2nd Road, Shijr,  
Taipei County, Taiwan Tel. 886/2.2642.9199  
Fax 886/2.2642.9099

Tutti i diritti riservati. Nessuna sezione del presente manuale può essere riprodotta, copiata, trasmessa, distribuita, scaricata o archiviata su un supporto di memorizzazione per qualsiasi scopo senza previa autorizzazione scritta di Garmin, salvo ove espressamente indicato. Garmin autorizza l'utente a scaricare una singola copia del presente manuale su un disco rigido o su un altro supporto di memorizzazione elettronica per la visualizzazione, nonché a stampare una copia del suddetto o di eventuali versioni successive, a condizione che tale copia elettronica o cartacea riporti il testo completo di questa nota sul copyright. È inoltre severamente proibita la distribuzione commerciale non autorizzata del presente manuale o di eventuali versioni successive.

Le informazioni contenute nel presente documento sono soggette a modifica senza preavviso. Garmin si riserva il diritto di modificare o migliorare i prodotti e di apportare modifiche al contenuto senza obbligo di preavviso nei confronti di persone o organizzazioni. Visitare il sito Web Garmin ([www.garmin.com](http://www.garmin.com)) per aggiornamenti e informazioni aggiuntive sull'utilizzo e il funzionamento di questo e altri prodotti Garmin.

Garmin®, nüvi® e MapSource® sono marchi di Garmin Ltd. o delle società affiliate, registrati negli Stati Uniti e in altri paesi. myGarmin™, Garmin Travel Guide™, Garmin TourGuide™ e Garmin Lock™ sono marchi registrati di Garmin Ltd. o delle società affiliate. L'uso di tali marchi non è consentito senza consenso esplicito da parte di Garmin.

Il marchio e i loghi Bluetooth® sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e il loro uso da parte di Garmin è concesso su licenza. Windows® è un marchio registrato di Microsoft Corporation negli Stati Uniti e/o in altri paesi. Mac® e iTunes® sono marchi registrati di Apple Computer, Inc. Il marchio Winamp è di proprietà di Nullsoft, Inc. e della relativa società madre, America Online, Inc. SiRF, SiRFstar e il logo SiRF sono marchi registrati e SiRFstarIII e SiRF Powered sono marchi registrati di SiRF Technology, Inc. Google™ e Google Earth™ sono marchi registrati di Google Inc. Audible.com® e AudibleReady® sono marchi registrati di Audible, Inc. © Audible, Inc. 1997-2005. Multilingual Wordbank © Oxford University Press 2001. Multilingual Phrasebank © Oxford University Press 2001. Pocket Oxford-Hachette French Dictionary © Oxford University Press e Hachette Livre 2005. Pocket Oxford-Duden German Dictionary © Oxford University Press e Bibliographisches Institut & F.A. Brockhaus 2003. Pocket Oxford Spanish Dictionary © Oxford University Press 2005. Pocket Oxford Italian Dictionary © Oxford University Press 2004. Oxford Portuguese Minidictionary © Oxford University Press 2002. RDS-TMC Traffic Information Services France © ViaMichelin 2006. Gli altri marchi e denominazioni commerciali appartengono ai rispettivi proprietari.



## PREFAZIONE

### Convenzioni del manuale

Quando viene indicato di “toccare” un elemento, usare le dita per selezionare l’elemento sullo schermo. Nel testo sono riportate delle parentesi angolari (>) che indicano che è necessario toccare una serie di elementi sullo schermo di nüvi. Ad esempio, se si legge “toccare **Dove si va** > **Località personali**”, sarà necessario toccare il pulsante **Dove si va**, quindi il pulsante **Mie posizioni**.

### Come contattare Garmin

Per informazioni sull’utilizzo di nüvi, contattare Garmin. Negli Stati Uniti, contattare il servizio di assistenza Garmin chiamando il numero 913/397.8200 o 800/800.1020, dal lunedì al venerdì, dalle 8.00 alle 17.00 (fuso orario centrale), oppure visitare il sito Web [www.garmin.com/BMW](http://www.garmin.com/BMW). In Europa, contattare Garmin (Europe) Ltd. al numero +44 (0) 870.8501241 (fuori dal Regno Unito) o 0808 2380000 (nel Regno Unito).

### myGarmin™

Visitare il sito Web <http://my.garmin.com> per accedere ai servizi più aggiornati per i prodotti Garmin. Dal sito Web myGarmin, effettuare le seguenti operazioni:

- Registrare l’unità Garmin.
- Abbonarsi ai servizi online.
- Sbloccare le mappe opzionali.

Visitare periodicamente il sito Web myGarmin per informazioni sui nuovi servizi per i prodotti Garmin.

# SOMMARIO

<b>Prefazione</b> .....	iii	<b>Destinazione</b> .....	10
Convenzioni del manuale .....	iii	Ricerca della destinazione .....	10
Come contattare Garmin .....	iii	Espansione della ricerca .....	13
myGarmin .....	iii	Interruzione del percorso .....	14
Suggerimenti e collegamenti .....	vi	<b>Mie posizioni</b> .....	15
Informazioni su Google Earth .....	vi	Salvataggio delle località .....	15
<b>Operazioni preliminari</b> .....	1	Memorizzazione della posizione corrente .....	15
Contenuto della confezione .....	1	Impostazione dell'abitazione .....	16
Montaggio di nüvi .....	2	Modifica delle località salvate .....	16
<b>Operazioni di base</b> .....	3	<b>Kit da viaggio</b> .....	17
Accensione e spegnimento di nüvi .....	3	Lettore MP3 .....	17
Caricamento di nüvi .....	3	Lettore audiolibri .....	19
Acquisizione del segnale satellitare .....	3	Visualizzatore immagini .....	21
Volume, luminosità e blocco dello schermo .....	4	Orologio mondiale .....	21
Reimpostazione di nüvi .....	4	Conversione valuta .....	22
Eliminazione delle informazioni definite dall'utente .....	4	Conversione misurazioni .....	23
Garmin Lock .....	5	Calcolatrice .....	23
<b>Pagine principali</b> .....	6	<b>Uso della tecnologia Bluetooth</b> .....	24
Pagina Menu .....	6	Associazione del telefono .....	24
Pagina Mappa .....	7	Funzioni vivavoce .....	26
Pagina Informazioni viaggio .....	7	<b>Utilizzo di Info traffico FM</b> .....	30
Pagina Anteprima svolta .....	8	Collegamento di un ricevitore per segnalazioni sul traffico in FM .....	30
Pagina Prossima svolta .....	9	Visualizzazione degli eventi relativi al traffico .....	31
		Acquisto di un abbonamento per le segnalazioni sul traffico aggiuntivo ..	32

<b>Gestione dei file su nüvi .....</b>	<b>33</b>	<b>Indice analitico.....</b>	<b>59</b>
Tipi di file supportati .....	33		
Caricamento di elementi su nüvi.....	34		
Ulteriori informazioni sulle unità nüvi .....	36		
<b>Personalizzazione di nüvi .....</b>	<b>37</b>		
Ripristino delle impostazioni .....	37		
Impostazioni mappa.....	37		
Impostazioni del sistema .....	38		
Impostazioni internazionali .....	39		
Impostazioni di visualizzazione.....	40		
Impostazioni di navigazione.....	40		
Impostazioni Bluetooth .....	41		
Impostazioni del traffico .....	42		
Impostazione dei punti di prossimità.....	42		
<b>Appendice .....</b>	<b>43</b>		
Aggiornamento del software della periferica nüvi.....	43		
Acquisto e caricamento di altre mappe MapSource.....	43		
Accessori opzionali .....	44		
Informazioni sui segnali satellitari GPS.....	49		
Manutenzione di nüvi .....	50		
Informazioni sulla batteria .....	52		
Risoluzione dei problemi.....	53		
Specifiche .....	55		
Informazioni importanti sulla sicurezza e sul prodotto .....	56		

## Suggerimenti e collegamenti

- Per tornare rapidamente alla pagina Menu, tenere premuto **Indietro**.
- Per accedere alla pagina del lettore da qualsiasi pagina durante la riproduzione di un brano musicale o di un audiolibro, premere velocemente per due volte il  pulsante **di accensione**.
- Per prolungare la durata della batteria, chiudere l'antenna GPS quando non si utilizza nüvi e ridurre la luminosità dello schermo.
- Per accedere alla pagina Impostazioni rapide, premere e rilasciare rapidamente il  pulsante **di accensione**. È inoltre possibile toccare  nella pagina Menu.
  - Per regolare il volume o la luminosità, spostare i cursori.
  - Per evitare modifiche accidentali, toccare **Blocca**. Per sbloccare lo schermo, premere il  pulsante **di accensione**.
- Per ulteriori informazioni sulla tecnologia Bluetooth® o sul kit da viaggio, toccare il pulsante **Guida** nella schermata appropriata.

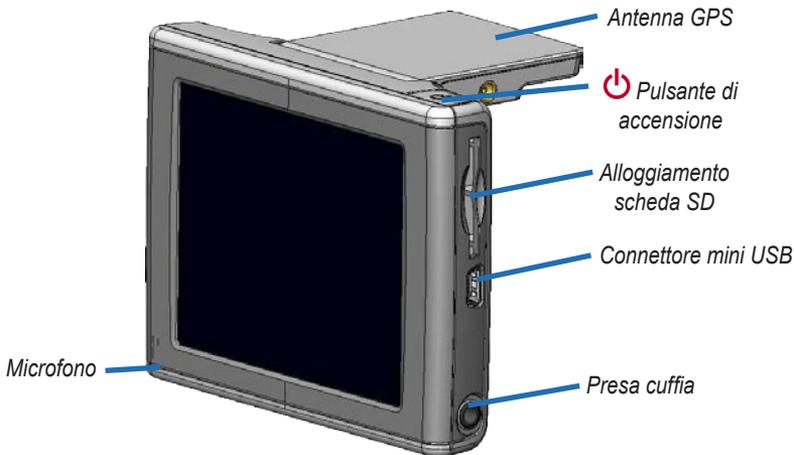
## Informazioni su Google Earth™

Visitare il sito Web <http://earth.google.com> per scaricare l'applicazione Google Earth. Dopo aver installato Google Earth sul computer, è possibile visualizzare i waypoint e il registro traccia di nüvi. Collegare nüvi al computer tramite il cavo USB (vedere [pagina 34](#)). Aprire Google Earth. Dal menu File, selezionare **Apri** e cercare il file \*.GPX (ad esempio, F:\Garmin\gpx\Current.gpx).

## OPERAZIONI PRELIMINARI

### Contenuto della confezione

- **Custodia da viaggio** protettiva contro graffi o urti accidentali dello schermo
- **Caricabatterie CA** per l'alimentazione dalla presa a muro
- **CaviUSB** per il collegamento di nüvi al computer
- **Scheda gialla** contenente il numero di serie dell'unità, il numero per la registrazione sul sito Web Garmin e il codice di sblocco
- **Guida di riferimento rapido e manuale dell'utente**



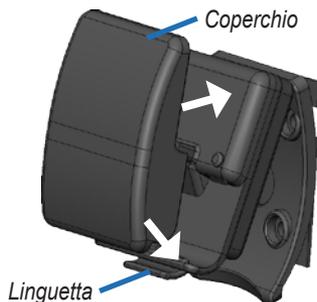
## Montaggio di nüvi

1. Estrarre l'antenna GPS.
2. Inserire la parte inferiore di nüvi nella base di appoggio.
3. Inclinare nüvi verso il retro finché non scatta in posizione.



## Per estrarre nüvi dalla base di appoggio

1. Sollevare la linguetta posta sulla base di appoggio.
2. Inclinare nüvi in avanti.
3. Agganciare il coperchio protettivo alla base di appoggio quando non è utilizzata.



## OPERAZIONI DI BASE

### Accensione e spegnimento di nüvi

Tenere premuto il  pulsante **di accensione** sulla parte superiore di nüvi .

### Caricamento di nüvi

- Collegare nüvi al supporto e mettere in moto il veicolo.
- Collegare nüvi al computer tramite un cavo USB.
- Collegare l'adattatore CA a nüvi e a una presa a muro.

### Acquisizione del segnale satellitare

Affinché nüvi rilevi la posizione corrente e crei un percorso, è necessario effettuare le seguenti operazioni:

1. Recarsi in un'area all'aperto e priva di edifici o alberi alti.
2. Estrarre l'antenna GPS.
3. Accendere nüvi. L'acquisizione del segnale via satellite può richiedere alcuni minuti.



Le barre  indicano la potenza del segnale. Quando le barre sono verdi, nüvi ha acquisito il segnale satellitare ed è possibile selezionare una destinazione e creare un percorso. Per utilizzare nüvi in ambienti chiusi, chiudere l'antenna GPS.

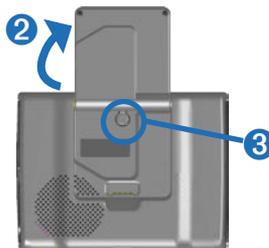
## Volume, luminosità e blocco dello schermo

1. Premere e rilasciare velocemente il  pulsante **di accensione** oppure, nella pagina Menu, toccare .
2. Per regolare il volume e la luminosità, spostare i cursori. Per bloccare lo schermo in modo da impedire l'attivazione accidentale di funzioni non desiderate, toccare **Blocca**. Per sbloccare lo schermo, premere il  pulsante **di accensione**.

## Reimpostazione di nüvi

Se lo schermo di nüvi non funziona correttamente, spegnerlo e riaccenderlo. Se con questa operazione il problema non viene risolto, attenersi alla seguente procedura:

1. Disconnettere nüvi dall'alimentazione esterna.
2. Estrarre l'antenna GPS.
3. Premere il pulsante **Reimposta**.
4. Collegare nüvi a una fonte di alimentazione. L'unità nüvi dovrebbe accendersi automaticamente e funzionare correttamente.



## Eliminazione delle informazioni definite dall'utente



**ATTENZIONE:** Questa procedura elimina tutte le informazioni inserite dall'utente.

1. Toccare l'angolo superiore destro dello schermo di nüvi durante l'accensione della periferica. Tenere premuto finché non viene visualizzato un messaggio.
2. Toccare **Sì**. Vengono ripristinate tutte le impostazioni di fabbrica. Vengono eliminati i segnapagina audio e le ultime selezioni effettuate.

## Garmin Lock™

Garmin Lock è una funzione antifurto. È possibile attivare questa funzione e impostare un PIN (numero d'identificazione personale) di quattro cifre e una posizione di sicurezza. A partire da questo momento, ogni volta che si accende i nùvi, sarà necessario immettere il PIN o selezionare la posizione di sicurezza, ad esempio l'abitazione o l'ufficio. Annotare il PIN e conservarlo in un luogo sicuro. Se non si ricorda il PIN, è possibile sbloccare i nùvi specificando la posizione di sicurezza. Per prevenire il furto di i nùvi, applicare l'adesivo Garmin Lock nella parte interna di uno dei finestrini del veicolo.

### Per bloccare i nùvi:

1. Estrarre l'antenna GPS.
2. Nella pagina Menu, toccare  > **Sistema**.
3. Premere il pulsante posto accanto a **Garmin Lock**. Toccare **OK**.
4. Inserire un PIN di quattro cifre. Toccare **Sì** per confermare il PIN.
5. Toccare **OK**. Raggiungere una posizione di sicurezza, quindi toccare **Imposta**.
6. A ogni accensione di i nùvi, è necessario immettere il PIN a quattro cifre o selezionare la posizione di sicurezza ad antenna estratta.



---

**NOTA:** Nel caso in cui il PIN o la posizione di sicurezza selezionata vengano dimenticati, è necessario spedire i nùvi a Garmin per sbloccarlo, allegando una registrazione del prodotto valida o la prova d'acquisto.

---

# PAGINE PRINCIPALI

## Pagina Menu



- **Segnali satellitari GPS** - Segnali satellitari ricevuti da nüvi. Gli indicatori verdi indicano un'elevata potenza del segnale.
- **Stato della batteria** - Carica residua della batteria. Il simbolo della saetta indica che nüvi è in carica.
- **Impostazioni** - Consente di accedere alle impostazioni di nüvi.
- **Impostazioni rapide** - Consente di accedere alle impostazioni relative al volume, alla luminosità e al blocco dello schermo.
- **Telefono** - Viene visualizzato quando si associa nüvi a un telefono e consente di accedere alle funzioni di quest'ultimo.
- **Traffico** - Viene visualizzato quando si collega un ricevitore per le segnalazioni sul traffico in FM e consente di accedere ai dati relativi alla mobilità.

## Pagina Mappa

Nella pagina Menu, toccare  **Visualizza mappa** per visualizzare la pagina Mappa. L'icona del veicolo  indica la posizione corrente.



Toccare per ridurre l'immagine.

Toccare per tornare alla pagina Menu.

Toccare per aprire la pagina Informazioni viaggio.

Toccare la barra di testo per visualizzare l'anteprima delle svolte presenti sul percorso.

Toccare per ingrandire l'immagine.

Toccare per aprire la pagina Prossima svolta.

**Pagina Mappa durante la percorrenza di una rotta**

## Pagina Informazioni viaggio

Per visualizzare la pagina Informazioni viaggio, toccare **Velocità** oppure **Arrivo** nella pagina Mappa. La pagina Informazioni viaggio indica la velocità corrente e fornisce informazioni utili sul viaggio.



Direzione corrente di viaggio

Distanza alla destinazione finale

Distanza percorsa (contachilometri)

**Pagina Informazioni viaggio**

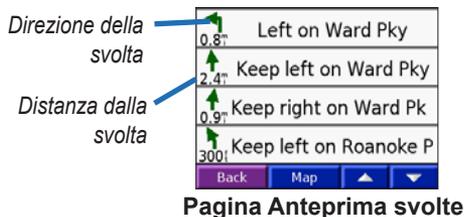
Overall Avg	Moving Avg	Max Speed
8.2%	34.3%	54.7%
Total Time	Moving Time	Stopped
18:44	03:27	15:17
Back	Reset Trip	Reset Max

## Reimpostazione delle informazioni sul viaggio

Toccare **Azz. trip** per ripristinare le impostazioni predefinite della pagina Informazioni viaggio. In caso di soste frequenti, lasciare acceso nùvi affinché possa misurare con precisione il tempo trascorso. Toccare **Azz. max** per reimpostare la velocità massima.

## Pagina Anteprima svolte

Toccare la barra di testo verde nella parte superiore della pagina Mappa per visualizzare la pagina Anteprima svolte. Questa pagina visualizza tutte le svolte previste nel percorso e la distanza tra una svolta e l'altra. Toccare  o  per scorrere tutte le svolte del percorso. Toccare una svolta nell'elenco per visualizzare la pagina Prossima svolta corrispondente. Toccare **Mappa** per visualizzare l'intero percorso sulla mappa.



## Pagina Prossima svolta

Per visualizzare la svolta successiva sulla mappa, toccare **Svolta a** nella pagina Mappa oppure toccare una svolta nella pagina Percorso corrente. La pagina Prossima svolta visualizza la svolta successiva sulla mappa, nonché la distanza dalla svolta e il tempo restante prima di raggiungerla. Toccare  o  per visualizzare altre svolte sul percorso. Dopo aver visualizzato la pagina Prossima svolta, toccare **Indietro**.



*Svolta successiva*

*Distanza dalla svolta successiva*

*Tempo approssimativo per raggiungere la svolta*

**Pagina Prossima svolta**

## DESTINAZIONE

### Ricerca della destinazione

1. Estrarre l'antenna di nùvi per ricevere il segnale satellitare.
2. Nella pagina Menu, toccare  **Dove si va**.
3. Cercare la destinazione desiderata.
4. Toccare **Vai**.

### Percorrenza della rotta

Seguire il percorso che conduce alla destinazione desiderata utilizzando la pagina Mappa. Durante il viaggio, la destinazione viene segnalata con indicazioni vocali e direzioni sulla parte superiore della pagina Mappa. Se ci si allontana dal percorso originale, nùvi ricalcola il percorso e fornisce nuove istruzioni.

- L'icona del veicolo  indica la posizione corrente.
- Il percorso è contrassegnato da una riga viola.
- Per le svolte, seguire le frecce.
- La bandiera a scacchi indica la destinazione.



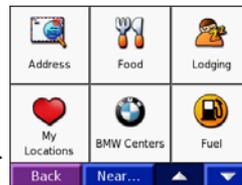
---

**SUGGERIMENTO:** Per limitare i risultati della ricerca, toccare **Scrivi** e inserire il nome o parte del nome.

---

## Ricerca di un centro BMW

1. Toccare **Dove si va** > **Centri BMW**. nūvi trova i centri BMW più vicini alla posizione corrente.
2. Selezionare un centro BMW, quindi salvarlo in Mie posizioni (per ulteriori informazioni, vedere [pagina 15](#)).



## Ricerca di un indirizzo

1. Toccare **Dove si va** >  **Indirizzo**.
2. Selezionare il paese (se necessario), la provincia e la città. In caso di dubbi sulla città da inserire, selezionare **Ricerca tutto**.
3. Inserire il numero civico e toccare **Fatto**.
4. Digitare il nome della strada finché non viene visualizzato un elenco di strade.
5. Selezionare la strada. Se vengono rilevati più indirizzi corrispondenti, selezionare quello desiderato.
6. Toccare **Vai**.




---

**SUGGERIMENTO:** È possibile ricercare un codice di avviamento postale. Inserire il codice di avviamento postale anziché il nome della città. Non tutti i dati della mappa consentono la ricerca per codice di avviamento postale.

---




---

**NOTA:** La ricerca di un incrocio è simile alla ricerca di un indirizzo. Toccare **Intersezione** e inserire i nomi delle due strade.

---

## **Ricerca di una località mediante la scrittura del nome**

1. Toccare **Dove si va** >  **Scrivi nome**.
2. Utilizzando la tastiera visualizzata, inserire le lettere che compongono il nome. Toccare  per inserire numeri. Toccare  per eliminare l'ultimo carattere inserito; toccare e tenere premuto  per eliminare l'intera voce.
3. Toccare **Fatto**.
4. Selezionare la località desiderata.
5. Toccare **Vai**.

## **Ricerca di una località mediante le coordinate**

È possibile individuare una località specificandone le coordinate. Ciò può essere utile se si utilizza il metodo geocaching.

1. Toccare **Dove si va** >  **Coordinate**.
2. Immettere le coordinate per la destinazione e toccare **Successivo**.
3. Toccare **Vai**.

## **Ricerca di un luogo mediante la mappa**

Toccare  **Dove si va** > **Consulta mappa**.

- Toccare la mappa e scorgerla nella direzione desiderata per visualizzarne le diverse parti.
- Toccare  e  per ingrandire o ridurre la visualizzazione.

- Toccare un punto qualsiasi della mappa. Una freccia indica la posizione.
  - Toccare **Vai** per spostarsi sulla posizione selezionata.
  - Toccare **Salva** per salvare la posizione nell'elenco **Mie posizioni**.
  - Se l'antenna è abbassata, toccare **Imp.pos** per impostare la posizione.

### Per visualizzare le località sullamappa:

Dopo la ricerca di una località, toccare **Vis. mappa**. È possibile scorrere la mappa e ingrandirla o ridurla a seconda della necessità. Al termine, toccare **Indietro**.

## Espansione della ricerca

1. Toccare **Dove si va > Indirizzo**.
2. Selezionare un'opzione:
  - **Dove mi trovo ora** - Consente di cercare le località in prossimità della posizione corrente.
  - **Un'altra città** - Consente di cercare le località vicine alla città specificata.
  - **La mia rotta** - Consente di cercare le località lungo il percorso che si sta percorrendo.
  - **La mia destinazione** - Consente di cercare le località in prossimità della destinazione prescelta.
3. Toccare **OK**.



---

**NOTA:** nùvi ricerca automaticamente le località in prossimità della posizione corrente.

---

## **Aggiunta di una sosta**

È possibile aggiungere una sosta (punto intermedio) al percorso. nüvi fornisce le indicazioni per raggiungere il punto desiderato per la sosta e la destinazione finale.

1. Durante la percorrenza di un percorso, toccare **Dove si va**.
2. Cercare una località.
3. Toccare **Vai**.
4. Selezionare **Si** se si desidera effettuare una sosta prima di raggiungere la destinazione finale, oppure **No** se si desidera impostare la località selezionata per la sosta come destinazione finale.

## **Aggiunta di una deviazione**

Affinché nüvi calcoli un nuovo percorso per evitare un ostacolo, attenersi alla seguente procedura.

1. Nella pagina Mappa, toccare **Menu** per tornare alla pagina Menu.
2. Selezionare **Deviaz**. Se possibile, nüvi crea un nuovo percorso.

L'unità nüvi tenta di tornare al percorso originale nel minor tempo possibile. Se il percorso che si sta percorrendo è l'unica opzione possibile, nüvi potrebbe non calcolare alcuna deviazione.

## **Interruzione del percorso**

Se si desidera interrompere il percorso corrente, tornare alla pagina Menu e toccare **Stop**.

## MIE POSIZIONI

È possibile memorizzare le località preferite in  **Mie posizioni**.

### Salvataggio delle località

1. Se si desidera salvare una località, toccare **Salva**.
2. Toccare **OK**. La località viene salvata in **Dove si va > Mie posizioni > Mie posizioni**.

### Ricerca delle località salvate

1. **Dove si va > Mie posizioni > Mie posizioni**.
2. Selezionare una località.
3. Toccare **Vai**.

### Memorizzazione della posizione corrente

1. Toccare **Dove si va > Mie posizioni > La mia posizione attuale**.
2. Toccare **Salva**, immettere un nome, quindi toccare **Fatto**. La località viene memorizzata in **Mie posizioni > Mie posizioni**.

## Impostazione dell'abitazione

È possibile impostare l'abitazione nel luogo in cui ci si reca più spesso. L'abitazione viene memorizzata in **Mie posizioni**.

1. Selezionare **Dove si va** > **Mie posizioni** > **Imp. CASA**.
2. Selezionare un'opzione, quindi attenersi alle istruzioni visualizzate sullo schermo.

### *Ritorno all'abitazione*

Dopo aver impostato la posizione della casa, è possibile spostarsi su tale posizione in qualsiasi momento. Selezionare **Dove si va** > **Mie posizioni** > **Vai a CASA**.

## Modifica delle località salvate

È possibile modificare il nome, il simbolo o il numero di telefono di una posizione salvata.

1. Selezionare **Dove si va** > **Mie posizioni** > **Mie posizioni**.
2. Selezionare la località che si desidera modificare.
3. Toccare **Modifica**.
4. Toccare l'opzione appropriata, quindi apportare le modifiche desiderate.

### *Eliminazione delle località salvate*

1. Selezionare **Dove si va** > **Mie posizioni** > **Mie posizioni**.
2. Selezionare la località che si desidera eliminare.
3. Selezionare **Modifica** > **Cancella** > **Sì**.

## KIT DA VIAGGIO

Il  kit da viaggio fornisce numerose funzioni utili durante il viaggio.

1. Nella pagina Menu, toccare **Kit da viaggio**.
2. Toccare l'elemento desiderato per aprirlo.

Per ulteriori informazioni sul kit da viaggio di nüvi, toccare **Guida**. Per acquistare il kit da viaggio, visitare il sito Web <http://shop.garmin.com>. Per acquistare gli accessori di nüvi, è anche possibile contattare il rivenditore Garmin.

## Letture MP3

Questa funzione consente di gestire i file memorizzati su nüvi (vedere [pagina 33–36](#)).

1. Toccare **Kit da viaggio** >  **Letture MP3** > **Sfoglia**.
2. Selezionare una categoria.
3. Per riprodurre l'intera categoria dal primo brano dell'elenco, toccare **Ripr. tutti**. Per riprodurre l'elenco a partire da un brano specifico, toccare il titolo del brano.

Toccare  per regolare il volume.

Toccare  per posizionarsi all'inizio del brano; toccare e tenere premuto per tornare indietro di un brano.

Toccare  per passare al brano successivo; tenere premuto per l'avanzamento rapido del brano in ascolto.

Toccare  per sospendere la riproduzione del brano.

Toccare  per attivare la modalità di ripetizione. Toccare  per attivare la modalità di riproduzione casuale.

Durante la riproduzione di un brano musicale o audiolibro, premere velocemente due volte il  pulsante **di accensione** per accedere alla pagina del lettore. Toccare **Indietro** per tornare alla pagina precedente (ad esempio, la pagina Mappa).



---

**NOTA:** nüvi è in grado di riprodurre esclusivamente file MP3 e non supporta i file M4A/M4P di iTunes®.

---

## Sequenze di brani

Questa funzione consente di gestire i file memorizzati su nüvi (vedere [pagina 33–36](#)).

1. Creare una sequenza di brani di file MP3 mediante il computer e un programma audio, ad esempio Winamp™.
2. Salvare la sequenza di brani come file M3U.



---

**NOTA:** Potrebbe essere necessario modificare il file M3U con un editor di testo, ad esempio Blocco note, per rimuovere il percorso dei file MP3. Il file M3U dovrebbe contenere solo l'elenco dei file MP3 inclusi nella sequenza di brani e non la relativa posizione. Per istruzioni, consultare la Guida del programma audio.

---

3. Trasferire la sequenza di brani e i file MP3 associati all'unità "nüvi" o "nüvi SD". Il file M3U deve essere memorizzato nella stessa posizione dei file MP3.
4. Su nüvi, toccare **Kit da viaggio** > **Lettore MP3** > **Sfogli** > **Importa playlist**. Vengono visualizzate tutte le sequenze di brani disponibili.
5. Toccare il nome di una sequenza di brani per avviare la riproduzione dei file MP3. Non è possibile modificare l'ordine di riproduzione della sequenza di brani tramite nüvi.

## Letture audiolibri

nüvi è dotato di  audiolibri di esempio, che riportano solo alcuni estratti del libro. È possibile acquistare gli audiolibri visitando il sito Audible.com all'indirizzo [www.garmin.audible.com](http://www.garmin.audible.com).

1. Toccare **Kit da viaggio** > **Letture audiolibri (Audible)**.
2. Toccare **Sfoggia**.
3. Toccare una categoria, quindi il titolo di un libro.

Toccare  per regolare il volume.

Toccare  per tornare indietro. Toccare  per andare avanti. Tenere premuto per spostarsi velocemente.

Toccare  per interrompere la lettura del libro.

Toccare la copertina per visualizzare le informazioni sul libro.

Durante la riproduzione di un brano musicale o di un audiolibro, premere velocemente due volte il  pulsante **di accensione** per accedere alla pagina del lettore. Toccare **Indietro** per tornare alla pagina precedente (ad esempio, la pagina Mappa).

## Utilizzo dei segnalibri

Per creare un segnalibro, toccare  e **Segnalibro**. Per visualizzare i segnalibri, toccare  e un segnalibro. Toccare **Play** per ascoltare la lettura del libro dal punto contrassegnato dal segnalibro.

## **Caricamento degli audiolibri su nüvi**

Questa funzione consente di gestire i file memorizzati su nüvi (vedere [pagina 33–36](#)).

1. Creare un account Audible.com all'indirizzo <http://garmin.audible.com>.
2. Acquistare un libro.
3. Scaricare AudibleManager sul computer.
4. Attivare nüvi. Quando si apre AudibleManager per la prima volta, viene automaticamente visualizzato il processo di attivazione. Si tratta di un processo da eseguire una volta sola.
5. Collegare il nüvi al computer.
6. Scaricare il libro sul computer.
7. Aprire AudibleManager e utilizzarlo per trasferire il libro su nüvi o sull'unità di nüvi della scheda SD.



---

**SUGGERIMENTO:** Per informazioni dettagliate, consultare la Guida di AudibleManager. Dal menu, selezionare **Help** e fare clic su **Help**.

---

## Visualizzatore immagini

È possibile visualizzare le immagini salvate nella periferica utilizzando il  Visualizzatore immagini. Questa funzione consente di gestire i file memorizzati su nÜvi (vedere [pagina 33–36](#)).

1. Toccare [Kit da viaggio](#) > [Visualizzatore immagini](#).
2. Toccare un'immagine per visualizzarne un ingrandimento.




---

**SUGGERIMENTO:** Toccare [Ruota](#) per ruotare l'immagine di 90°.

---

## Visualizzazione di una presentazione

Toccare [Slide show](#) per visualizzare una presentazione di tutte le immagini (ogni immagine viene visualizzata per qualche secondo). Durante la presentazione, è possibile toccare lo schermo in qualsiasi momento per arrestarla e visualizzare ulteriori opzioni. È possibile ingrandire o ridurre la visualizzazione oppure eseguire una panoramica trascinando l'immagine.

## Orologio mondiale

1. Toccare [Kit da viaggio](#) >  [Orologio mondiale](#).
2. Per modificare una città dell'elenco, è sufficiente toccarla.
3. Selezionare un nuovo fuso orario (o una città), quindi, toccare **OK**.
4. Toccare [Mappa mondiale](#) per visualizzare una mappa.
5. Le ore notturne vengono visualizzate nell'area ombreggiata. Toccare [Orologio mondiale](#) per visualizzare nuovamente i fusi orari o toccare [Indietro](#) per uscire.

## Conversione valuta

1. Toccare  **Kit da viaggio** > **Convertitore valuta**.
2. Toccare il pulsante di una valuta per modificarla.
3. Selezionare una valuta e toccare **OK**.
4. Toccare il rettangolo bianco sotto il tasso della valuta che si desidera convertire.
5. Inserire il numero. Toccare **Fatto**.
6. Toccare **Cancella** per convertire un altro valore.

## Aggiornamento dei tassi di conversione

L'unità nùvi consente di aggiornare manualmente i tassi di conversione delle valute per utilizzare i tassi più recenti.

1. Toccare **Kit da viaggio** > **Convertitore valuta**.
2. Toccare **Aggiorna**.
3. Toccare il tasso che si desidera aggiornare.
4. Toccare  per cancellare il tasso corrente. Inserire un nuovo tasso e toccare **Fatto**.
5. Toccare **Salva** per terminare la procedura.



---

**SUGGERIMENTO:** Toccare **Ripristina** per utilizzare il tasso di conversione iniziale. Tenere premuto  per cancellare l'intera voce.

---

## Conversione misurazioni

1. Toccare **Kit da viaggio** >  **Convert. unità di misura.**
2. Selezionare un tipo di misurazione e toccare **OK**.
3. Toccare l'unità di misura che si desidera modificare.
4. Selezionare un'unità di misura e toccare **OK**. Se necessario, ripetere l'operazione.
5. Toccare il rettangolo bianco per inserire un valore.
6. Inserire un valore e toccare **Fatto**.
7. Toccare **Cancella** per inserire un'altra misurazione.

## Calcolatrice

1. Toccare **Kit da viaggio** >  **Calcolatrice.**
  2. Inserire il primo numero del calcolo.
  3. Toccare un operatore ( $\div$ ,  $\times$ ,  $-$  o  $+$ ).
  4. Inserire il secondo numero del calcolo.
  5. Toccare **=**.
  6. Toccare  per eseguire un nuovo calcolo.
- Toccare **,** per aggiungere una cifra decimale.
- Toccare  **$\pm$**  per rendere il numero positivo o negativo.
- Toccare **%** per rendere il numero una percentuale (0,01).
- Toccare  per cancellare la voce.

## USO DELLA TECNOLOGIA BLUETOOTH

Se si dispone di un telefono con tecnologia wireless Bluetooth supportato da nüvi (visitare il sito Web [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth)), la periferica potrà essere utilizzata in modalità vivavoce. Le funzioni telefoniche “vivavoce” di nüvi sono disponibili solo se il telefono supporta la tecnologia Bluetooth (ad esempio rubrica telefonica, composizione vocale e chiamata in attesa). È possibile parlare tramite il microfono posto sulla parte anteriore della periferica e ascoltare la conversazione dall’altoparlante. Per utilizzare questa funzione che non richiede l’intervento dell’utente, è necessario abbinare (collegare) il telefono alla periferica nüvi. È possibile eseguire l’associazione dalle impostazioni del telefono o da quelle di nüvi. Per ulteriori informazioni, fare riferimento alla documentazione del telefono.

### Associazione del telefono

#### Per abilitare o disabilitare la tecnologia Bluetooth:



---

**NOTE:** L’impostazione predefinita per Bluetooth è **Disattivato**.

---

1. Nella pagina Menu, toccare  > **Bluetooth**.
2. Impostare il campo Bluetooth su **Attivato**. Se nüvi è abilitato, viene visualizzata l'icona  Bluetooth. Per scollegare nüvi dal telefono o impedire l’associazione automatica del telefono, toccare **Disattivato**.



---

**NOTA:** Accertarsi che nüvi supporti il modello del telefono (visitare il sito Web [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth)).

---

### Per eseguire l'associazione mediante le impostazioni del telefono:

1. Accedere al menu delle impostazioni del telefono.
2. Accedere alle impostazioni relative alla tecnologia Bluetooth del telefono. Tali impostazioni possono essere incluse nel menu Bluetooth, Connessioni o Vivavoce.
3. Ricercare le periferiche. È necessario che nüvi si trovi a una distanza massima di 10 metri e sia acceso.
4. Selezionare nüvi dall'elenco.
5. Digitare sul telefono il codice PIN (o passkey) di nüvi, 1234.

### Per eseguire l'associazione mediante le impostazioni della periferica nüvi:

1. Toccare  > **Bluetooth**.
2. Accertarsi che il pulsante Bluetooth sia impostato su **Attivato**.
3. Toccare **Aggiungi**.
4. Impostare il telefono in modalità Visibile (Discoverable) quindi toccare **OK** su nüvi. Selezionare il telefono dall'elenco visualizzato. Digitare sul telefono il codice PIN (o passkey) di nüvi, 1234.

Se l'associazione ha esito positivo, l'icona  Telefono viene visualizzata nella pagina Menu di nüvi. Dopo l'associazione iniziale, i due dispositivi possono collegarsi automaticamente ogni volta che vengono accesi. Per ulteriori informazioni sulle funzioni Bluetooth di nüvi, toccare **Guida**.

## Funzioni vivavoce

### ***Chiamata a un numero***

1. Toccare  **Telefono** >  **Componi**.
2. Comporre il numero e toccare **Componi**.
3. Per terminare la chiamata, toccare , quindi **Fine chiam**.

### ***Uso dei toni touchscreen***

Se è necessario immettere informazioni tramite il tastierino numerico durante la chiamata (ad esempio, immettere una password per la casella vocale), attenersi alla seguente procedura:

1. Durante la chiamata, toccare  > **Opzioni chiamata** > **Toni touchscreen**.
2. Inserire le informazioni, quindi toccare due volte **Indietro**.
3. Per terminare la chiamata, toccare **Fine chiam**.

### ***Chiamata a una categoria particolare***

1. Toccare  **Telefono** >  **Componi tel. POI**.
2. Individuare la località che si desidera chiamare.
3. Toccare **Componi**.
4. Per terminare la chiamata, toccare , quindi **Fine chiam**.



---

**NOTA:** È anche possibile chiamare una località individuata mediante il menu **Dove si va**.

---

## **Ricezione di una chiamata**

1. Accertarsi che il telefono sia associato a nūvi.
2. Quando si riceve una chiamata, su nūvi viene visualizzato un messaggio. Toccare **Rispondi**.
3. Per terminare la chiamata, toccare , quindi **Fine chiam.**

## **Chiamata in attesa**

Se si riceve una chiamata in attesa, viene visualizzato il messaggio Chiamata in arrivo. Toccare **Rispondi**. La prima chiamata viene messa in attesa.

1. Durante la chiamata, toccare  > **Passa a.**
2. Toccare **Fine chiam.** per terminare la chiamata; la chiamata in attesa non viene terminata.

## **Trasferimento dell'audio al telefono**

Questa funzione è utile se si desidera lasciare il veicolo senza scollegare la chiamata.

1. Durante la chiamata, toccare  > **Opzioni chiamata** > **Trasferisci audio a telefono.**
2. Continuare la chiamata utilizzando il telefono cellulare.

## **Rubrica telefonica**

La funzione rubrica è disponibile solo se il telefono supporta il trasferimento della rubrica telefonica. La rubrica telefonica è disponibile alcuni minuti dopo il termine dell'associazione. Toccare  > **Rubrica telefonica.**

## **Lista chiamate**

Toccare  > **Cronologia chiamate** per visualizzare i numeri delle ultime chiamate ricevute, effettuate e senza risposta.

## **Chiamata al numero di telefono dell'abitazione**

1. Toccare  > **Chiama casa** per impostare o modificare i dati relativi alla propria abitazione. La prima volta che si utilizza questa funzione, seguire le istruzioni visualizzate per inserire i dati relativi all'abitazione, quindi toccare **Salva**.
2. Inserire il proprio numero di telefono, quindi toccare **Fatto**.

## **Per modificare il numero di telefono di casa:**

1. Selezionare **Dove si va** > **Mie posizioni** > **Mie posizioni**.
2. Toccare **Casa**.
3. Toccare **Modifica**.
4. Toccare **Modifica numero telefono**.

## **Chiamata vocale**

Per utilizzare la funzione di composizione vocale di nüvi, è necessario che il telefono supporti la composizione vocale e sia impostato per l'acquisizione dei comandi vocali.

Toccare  > **Composiz. vocale**.

## **Stato del telefono**

Per accedere alle informazioni relative al segnale di ricezione, allo stato della batteria e al gestore dei servizi telefonici, toccare  > **Stato**.

## Invio di messaggi SMS/di testo

Se il telefono supporta la messaggistica di testo, è possibile inviare e ricevere messaggi di testo tramite nùvi. Dopo aver eseguito l'associazione, può necessario attendere alcuni minuti prima che i messaggi di testo siano disponibili. Toccare  > **Messaggio di testo (SMS)**.

- Per visualizzare i messaggi, toccare **Ricevuti**, **Spediti** o **Bozze**, quindi selezionare un messaggio. È possibile rispondere a un messaggio di testo o inoltrarne uno nuovo.
- Per comporre un nuovo messaggio di testo, toccare **Nuovo SMS**.




---

**NOTA:** I messaggi inviati tramite nùvi non vengono visualizzati nella casella di posta in dei messaggi spediti del telefono.

---

## Interruzione della connessione

1. Toccare  > **Bluetooth** > **Cambia**.
2. Toccare il nome della periferica da scollegare, quindi **Disconn**.
3. Per confermare, toccare **Si**. Il telefono scollegato può essere ricollegato successivamente.

## Rimozione di un telefono dall'elenco

1. Toccare  > **Bluetooth** > **Cambia**.
2. Toccare il nome della periferica da rimuovere, quindi **Cancella**.
3. Per confermare, toccare **Si**. Se si desidera usare le funzioni "vivavoce" con il telefono rimosso, associare il telefono a nùvi.

## UTILIZZO DI INFO TRAFFICO FM

Se si utilizza un ricevitore opzionale per le segnalazioni sul traffico, è possibile visualizzare le informazioni relative al traffico su nüvi. Quando si riceve un messaggio sul traffico, nüvi visualizza l'evento sulla mappa e può modificare il percorso per consentire di evitare l'ingorgo. Per le aree di copertura dei dati sul traffico, visitare il sito Web [www.garmin.com/fmtraffic](http://www.garmin.com/fmtraffic). Per ricevere le informazioni relative al traffico, è necessario che il ricevitore FM e nüvi si trovino nell'intervallo di frequenze di una stazione FM.



---

**NOTE:** Garmin non è responsabile dell'accuratezza delle informazioni sul traffico. Il ricevitore per le segnalazioni sul traffico in FM riceve i dati dal provider di servizi di infomobilità e li visualizza su nüvi.

---

## Collegamento di un ricevitore per segnalazioni sul traffico in FM



---

**NOTE:** È possibile accedere alle informazioni sul traffico solo se nüvi è collegato a un ricevitore per le segnalazioni sul traffico in FM.

---

1. Posizionare nüvi sul supporto.
2. Inserire il cavo mini USB del ricevitore per segnalazioni sul traffico nel connettore USB situato sul lato di nüvi.



## Visualizzazione degli eventi relativi al traffico

1. Nella pagina Menu, toccare  per visualizzare l'elenco degli eventi relativi al traffico.
2. Selezionare una voce per visualizzarne i dettagli.
3. Selezionare un'opzione.

### Come evitare il traffico

In presenza di un incidente sul percorso selezionato, viene visualizzato  o  nell'angolo in basso a destra della pagina della mappa.

1. Toccare  o .
2. Selezionare una voce per visualizzarne i dettagli.
3. Toccare **Evita**.

### Simboli relativi al traffico

Nord America	Significato	Internazionale
	Condizioni stradali	
	Lavori in corso	
	Congestione	
	Incidente	
	Ingorgo	
	Informazioni	

## Codice colore di gravità

Le barre a sinistra dei simboli relativi al traffico indicano la gravità dell'evento:



Verde = gravità bassa; il traffico è scorrevole.



Giallo = gravità media; il traffico è leggermente congestionato.



Rosso = gravità elevata; il traffico è notevolmente congestionato o completamente fermo.

## Acquisto di un abbonamento per le segnalazioni sul traffico aggiuntivo

Per rinnovare o aggiungere gli abbonamenti per le segnalazioni sul traffico, visitare il sito Web [www.garmin.com/fmtraffic](http://www.garmin.com/fmtraffic).



---

**NOTA:** Non è necessario attivare l'abbonamento fornito con il ricevitore Info traffico FM (se disponibile). L'abbonamento si attiva automaticamente una volta che nüvi ha acquisito il segnale satellitare durante la ricezione delle segnalazioni sul traffico dal provider del servizio a pagamento.

---

1. Toccare > **Traffico** > **Aggiungi**.
2. Annotare l'ID dell'unità del ricevitore per le segnalazioni sul traffico in FM. Visitare il sito Web [www.garmin.com/fmtraffic](http://www.garmin.com/fmtraffic) per acquistare un abbonamento e ottenere un codice.
3. Dopo aver ricevuto il codice di 25 caratteri, toccare **Successivo** sul dispositivo nüvi ed immettere il codice.
4. Toccare **Fatto**.

È necessario richiedere un nuovo codice ogni volta che si rinnova il servizio. Se si dispone di più ricevitori per le segnalazioni sul traffico in FM, è necessario richiedere un nuovo codice per ciascuno di essi.

## GESTIONE DEI FILE SU NÜVI

È possibile memorizzare file (ad esempio file audio MP3 e file immagine JEG) nella memoria interna di nüvi o in una scheda SD opzionale.



---

**NOTA:** nüvi non è compatibile con Windows® 95, Windows 98, Windows NT o Windows Me. Si tratta di un limite comune per la maggior parte delle periferiche di archiviazione di massa USB.

---

### Tipi di file supportati

- File musicali MP3
- Sequenze di brani M3U
- File immagine JPG
- File audiolibro AA
- File POI personalizzati GPI del programma POI Loader di Garmin
- File waypoint GPX contenuti in MapSource
- Mappe contenute in MapSource



---

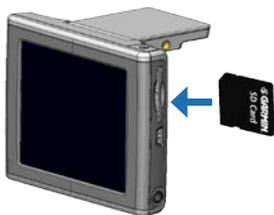
**NOTA:** nüvi non supporta i file M4A/M4P di iTunes.

---

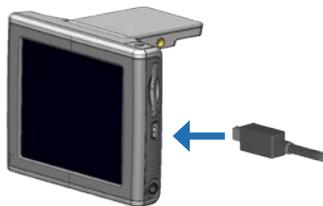
## Caricamento di elementi su nüvi

### ***Fase 1: Inserimento di una scheda SD (opzionale)***

Premere la scheda finché non scatta in posizione.



**Inserimento di una scheda SD**



**Collegamento del cavo mini USB**

### ***Fase 2: Collegamento del cavo USB***

1. Inserire il terminale più piccolo del cavo USB nel connettore mini USB posizionato sul lato di nüvi.
2. Collegare l'estremità più grande a una porta USB del computer.

Dopo aver collegato nüvi al computer, nell'elenco delle unità vengono riportate due nuove unità rimovibili: “nüvi” e “nüvi sd”. “nüvi” è lo spazio di archiviazione disponibile nella memoria interna di nüvi. Se è installata una scheda SD all'interno di nüvi, viene visualizzato “nüvi sd”.



---

**NOTA:** Su alcuni sistemi operativi, è possibile che le unità nüvi non vengano denominate automaticamente. Per informazioni su come rinominare le unità, fare riferimento al file della Guida.

---

### ***Fase 3: Trasferimento dei file su nüvi***

#### **Per Windows:**

1. Collegare il nüvi al computer.
2. Individuare il file che si desidera copiare.
3. Evidenziare il file e selezionare **Modifica > Copia**.
4. Aprire l'unità "nüvi" o "nüvi sd".
5. Selezionare **Modifica > Incolla**. Il file viene visualizzato nell'elenco dei file nella memoria della periferica nüvi o nella scheda SD.

#### **Per i computer Mac®:**

1. Collegare il nüvi al computer. L'unità dovrebbe essere installata sulla Scrivania in due volumi (unità): "nüvi" e "nüvi sd".
2. Per copiare i file su nüvi o sulla scheda SD, trascinare e rilasciare un file o una cartella sull'icona del volume corrispondente. Fare doppio clic sul volume per aprirlo. Per consentire la gestione dei file, aggiungere delle cartelle (premere i tasti **Comando + Maiusc + N**).

### ***Fase 4: Disconnessione***

#### **Per Windows:**

1. Dopo aver trasferito i file, fare doppio clic sull'icona **Scollega o estrai**  sulla barra delle applicazioni.
2. Selezionare "Periferica di archiviazione di massa USB" e fare clic su **Disattiva**.
3. Selezionare le unità nüvi e fare clic su **OK**. A questo punto, è possibile scollegare nüvi dal computer.

### Per i computer Mac:

1. Al termine del trasferimento dei file, trascinare l'icona del volume nel **Cestino**  (che diventa  un'icona di espulsione ) per disinstallare la periferica.
2. Scollegare nüvi dal computer.

## Ulteriori informazioni sulle unità nüvi

I file caricati manualmente su nüvi, ad esempio i file MP3 o JPEG, possono essere copiati ovunque all'interno delle unità “nüvi” e “nüvi sd”. Non spostare i file copiati in una cartella specifica da un altro programma, ad esempio POI Loader.

### *Eliminazione dei file da nüvi*

Per eliminare i file da nüvi, eseguire la stessa procedura di eliminazione dei file dal computer. Selezionare il file da eliminare da nüvi e premere il tasto **Canc** sulla tastiera del computer.



---

**ATTENZIONE:** Se non si è certi della funzione di un file, **NON** eliminarlo. La memoria di nüvi contiene file di sistema importanti che **NON** dovrebbero essere eliminati. Prestare particolare attenzione ai file che si trovano nelle cartelle denominate “Garmin”.

---

## PERSONALIZZAZIONE DI NÜVI

### Ripristino delle impostazioni

Per ripristinare tutte le impostazioni modificate, toccare  > **Ripristina**. Per ripristinare le impostazioni per una singola categoria, toccare **Ripristina** nella pagina della categoria.

### Impostazioni mappa

Per modificare le impostazioni della mappa, toccare  > **Mappa**.

**Dettaglio mappa** - Consente di regolare il livello di dettaglio della mappa. Un livello di dettaglio elevato comporta un'elaborazione più lenta della mappa.

**Vista mappa** - Consente di modificare la prospettiva della mappa.

- **Tracc. in alto** - Consente di visualizzare la mappa in formato bidimensionale (2D) con la direzione di viaggio orientata verso l'alto.
- **Nord in alto** - Consente di visualizzare la mappa in formato 2D orientata verso nord.
- **Vista 3D** - Consente di visualizzare la mappa in formato tridimensionale (3D) orientata verso l'alto. Si tratta dell'impostazione predefinita.

**Veicolo** - Consente di scegliere un'icona del veicolo su cui utilizzare la mappa. L'impostazione predefinita è . Per gli altri veicoli, visitare il sito Web [www.garmin.com/vehicles](http://www.garmin.com/vehicles).

**Contorni mappa** - Attivare questa impostazione se si caricano mappe aggiuntive su nüvi e si desidera visualizzare le aree coperte da tali mappe.

**Informazioni mappa** - Consente di visualizzare le mappe e la relativa versione su nüvi.

## Impostazioni del sistema

Per modificare le impostazioni del sistema, toccare  > **Sistema**.

**WAAS/EGNOS** - Consente di ottimizzare la precisione GPS, ma comporta un maggiore consumo della batteria. Per informazioni su WAAS/EGNOS, visitare il sito Web [www.garmin.com/aboutGPS/waas.html](http://www.garmin.com/aboutGPS/waas.html).

**Modo sicuro** - Consente di attivare o disattivare la modalità sicura. L'impostazione predefinita è **Attivo**. Quando il veicolo è in movimento, è possibile utilizzare tale modalità per disabilitare tutte le funzioni che richiedono l'attenzione del conducente e possono distrarre durante la guida.

**Garmin Lock** - Consente di attivare Garmin Lock per bloccare nüvi. Per ulteriori informazioni, vedere [pagina 5](#).

**Toni touchscreen** - Consente di abilitare o disabilitare il tono riprodotto quando si tocca lo schermo.

**Info** - Consente di visualizzare il numero della versione software, il numero ID e il numero della versione audio di nüvi. Tali informazioni sono necessarie per aggiornare il software del sistema o acquistare dati aggiuntivi per le mappe.

## Impostazioni internazionali

Per modificare le impostazioni internazionali, toccare  > **Impost. locali**.

Visualizzare le impostazioni internazionali, ad esempio la lingua. Toccare l'impostazione che si desidera modificare, oppure toccare **Cambia tutto** per regolare le impostazioni in base a un paese selezionato. In ogni schermata, toccare l'impostazione desiderata, quindi toccare **OK**.

**Lingua testo** - Consente di convertire il testo visualizzato nella lingua selezionata. La modifica della lingua del testo non comporta la modifica della lingua dei dati della mappa, ad esempio le località e i nomi delle strade o i dati definiti dall'utente.

**Lingua voce** - Consente di modificare la lingua per tutte le indicazioni e i messaggi vocali. nüvi può supportare due tipi di lingua per i messaggi vocali: di sintesi (TTS) e preregistrata.

Le lingue associate al nome di una persona sono voci di sintesi (TTS), ad esempio l'inglese americano-Jill. Le voci di sintesi "leggono" e "pronunciano" le parole visualizzate su nüvi. Le voci dispongono di un ampio vocabolario e pronunciano i nomi delle strade appena il veicolo si avvicina alle svolte.

Le voci preregistrate dispongono di un vocabolario limitato e non pronunciano i nomi di località e strade.

**Formato orario** - Consente di selezionare il formato 12 ore, 24 ore o UTC.

**Unità** - Consente di impostare le unità di misura in chilometri, ovvero **Metrico**, o in miglia, ovvero **Miglia terrestri**.

## Impostazioni di visualizzazione

Per modificare le impostazioni di visualizzazione, toccare  > **Schermo**.

**Modo colore** - Toccare **Colore diurno** per uno sfondo luminoso, **Colore notturno** per uno sfondo scuro o **Auto** per passare automaticamente da uno sfondo all'altro.

**Timeout retroilluminazione** - consente di selezionare il periodo in cui resta attivata la retroilluminazione quando viene scollegata l'alimentazione esterna. La riduzione del periodo di attivazione della retroilluminazione prolunga la durata della batteria.

**Touch screen** - Consente di ricalibrare (o riallineare) lo schermo (touchscreen) per una corretta visualizzazione. Toccare **Ricalibra** e seguire le istruzioni.

**PictureIt** - Consente di acquisire un'immagine della schermata premendo e rilasciando velocemente il  pulsante **di accensione**. Le immagini vengono memorizzate nell'unità "nüvi".



**NOTA:** Quando l'impostazione PictureIt è **attiva**, non è possibile aprire la schermata Impostazioni rapide premendo il  pulsante **di accensione**.

---

## Impostazioni di navigazione

Per modificare le impostazioni di navigazione, toccare  > **Navigazione**.

**Preferenze rotta** - Consente di selezionare una preferenza per il calcolo del percorso.

**Veicolo** - Consente di specificare il tipo di veicolo per ottimizzare i percorsi.

**Da evitare** - Toccare **Attivato** per accedere ai tipi di strada. Selezionare i tipi di strada che si desidera evitare nei percorsi prescelti. L'unità nüvi utilizza tali tipi di strada solo se i percorsi alternativi comportano deviazioni eccessive o se non sono disponibili altre strade. Se si dispone di un ricevitore per le segnalazioni sul traffico in FM, è anche possibile evitare gli ingorghi.

**Segnale audio di attenzione** - Consente di attivare o disattivare il tono di segnalazione.

**Indicazioni vocali** - Consente di impostare l'indicazione vocale del percorso e dello stato del sistema.

## Impostazioni Bluetooth

Per modificare le impostazioni Bluetooth, toccare  > **Bluetooth**.

**Connessioni** - Consente di selezionare o aggiungere un dispositivo Bluetooth. Per ulteriori informazioni, vedere [pagina 24-29](#).




---

**NOTA:** Il codice PIN (o la chiave di accesso) di nüvi è **1234**.

---

**Disconn.** - Consente di scollegare nüvi dal telefono.

**Cancella** - Consente di rimuovere una periferica dall'elenco. Toccare la periferica, quindi **Rimuovi**.

**Bluetooth** - Consente di abilitare e disabilitare il componente Bluetooth.

**Nome abbreviato** - Consente di inserire un nome descrittivo che identifica nüvi sulle periferiche che supportano la tecnologia Bluetooth. Dopo aver inserito il nome, toccare **Fatto**.

**Guida** - Contiene argomenti utili sulle funzioni Bluetooth di nüvi.

**Ripristina** - Consente di ripristinare le impostazioni Bluetooth iniziali. Il ripristino delle impostazioni Bluetooth non elimina i dati relativi all'associazione.

## Impostazioni del traffico

Per modificare le impostazioni del traffico, toccare  > **Traffico**.

## Impostazione dei punti di prossimità

Questa opzione è disponibile solo se i database di POI personalizzati sono stati caricati sulla periferica nüvi. Per modificare le impostazioni dei punti di prossimità, toccare  > **Punti di prossimità**.

**Allarmi** - Toccare **Cambia** per attivare o disattivare gli avvisi che indicano l'approssimarsi dei punti di interesse personalizzati. Toccare **Audio** per impostare il tipo di notifica audio desiderato, quindi toccare **OK**.

**TourGuide** - Consente di impostare la modalità di attivazione audio per Garmin TourGuide™.

## APPENDICE

### Aggiornamento del software della periferica nüvi

Utilizzare WebUpdater per aggiornare il software nüvi. Per scaricare il programma WebUpdater, visitare il sito Web [www.garmin.com/products/webupdater](http://www.garmin.com/products/webupdater). Dopo aver scaricato WebUpdater sul computer, collegare nüvi al computer, eseguire WebUpdater ed attenersi alle istruzioni riportate sullo schermo. WebUpdater scarica automaticamente l'aggiornamento e lo installa su nüvi.

È inoltre possibile scaricare gli aggiornamenti software dal sito Web [www.garmin.com/BMW](http://www.garmin.com/BMW). Fare clic su **Updates and Downloads**. Attenersi alle istruzioni riportate sullo schermo.

Registrare nüvi per ricevere la notifica degli aggiornamenti del software e delle mappe. Per registrare il nüvi, visitare il sito Web <http://my.garmin.com>.

### Acquisto e caricamento di altre mappe MapSource

Per individuare la versione delle mappe caricate su nüvi, aprire la pagina Menu. Toccare  > **Mappa** > **Informazioni mappa**. Per sbloccare le mappe aggiuntive, è necessario disporre dell'ID e del numero di serie dell'unità.

Visitare il sito Web [www.garmin.com/unlock/update.jsp](http://www.garmin.com/unlock/update.jsp) per verificare la disponibilità di eventuali aggiornamenti per il software delle mappe in uso. È possibile inoltre acquistare ulteriori mappe MapSource e caricarle nella memoria interna di nüvi o su una scheda SD opzionale.

Per ulteriori informazioni sull'uso di MapSource e sul caricamento delle mappe e dei waypoint su nüvi, fare riferimento al file della Guida di MapSource. I waypoint creati in MapSource vengono visualizzati in **Mie posizioni** > **Mie posizioni**.

## Accessori opzionali

Per ulteriori informazioni sugli accessori opzionali, visitare il sito Web <http://shop.garmin.com>. Per acquistare gli accessori, è anche possibile contattare il rivenditore Garmin.

- Ricevitore per le segnalazioni sul traffico in FM
- Antenna remota esterna
- Accessori del kit da viaggio

## ***Punti di interesse personalizzati***

Nüvi accetta i database dei POI (punti di interesse) personalizzati, disponibili nei siti Internet di diverse aziende. Alcuni database contengono informazioni relative ai punti di interesse, ad esempio le scuole. Il nüvi può emettere degli allarmi di prossimità per indicare l'approssimarsi di questi punti.

Dopo aver scaricato un database dei POI, utilizzare Garmin POI Loader per installare i punti di interesse nella periferica nüvi. Il programma POI Loader è disponibile all'indirizzo [www.garmin.com/poiloader](http://www.garmin.com/poiloader). Il programma POI Loader consente di memorizzare i POI personalizzati nell'unità "nüvi" o nella scheda SD. Per ulteriori informazioni, fare riferimento al file della Guida di POI Loader.

Per visualizzare i POI personalizzati, toccare **Mie posizioni** > **POI personalizzati**.  
 Per modificare le impostazioni dei POI personalizzati, toccare  **Punti di prossimità**. Per eliminare da nüvi i POI personalizzati e le località preferite, toccare **Dove si va** > **Mie posizioni** > **Elim. tutto**. Toccare **Si** per eliminare le località preferite e i POI personalizzati.




---

**ATTENZIONE:** Garmin non è responsabile delle conseguenze derivanti dall'uso di un database dei POI personalizzati né della precisione dei database delle telecamere di sicurezza o dei POI personalizzati.

---

### **Informazioni su Garmin Travel Guide™**

Garmin Travel Guide è un accessorio opzionale. Analogamente a una guida cartacea, la Guida per il viaggio Garmin fornisce informazioni dettagliate sulle località, ad esempio ristoranti e alberghi. Per acquistare l'accessorio Travel Guide, visitare il sito Web [www.garmin.com/extras](http://www.garmin.com/extras).

#### **Per utilizzare la Guida per il viaggio:**

1. Inserire la scheda SD all'interno di nüvi.
2. Nella pagina Menu, toccare **Kit da viaggio** > **Guida di viaggio**.
3. Toccare la guida che si desidera utilizzare.
4. Toccare una categoria. Toccare una categoria secondaria, se necessario.
5. Toccare una posizione nell'elenco.
6. Eseguire una delle operazioni indicate di seguito.  
 Toccare **Vai** per creare un percorso verso la posizione desiderata .  
 Toccare **Mappa** per visualizzare l'elemento su una mappa.

Toccare **Salva** per salvare la località in Mie posizioni.

Toccare **Altro** per visualizzare ulteriori informazioni sulla posizione.

### ***Informazioni su SaversGuide®***

SaversGuide è un accessorio opzionale disponibile solo nell'America del Nord. Con la scheda dati SD preregistrata SaversGuide e la scheda di socio, nüvi assume la funzione di un registro di buoni digitale in grado di segnalare all'utente i luoghi vicini alla posizione corrente in cui è possibile ottenere sconti, ad esempio ristoranti, alberghi, cinema e meccanici.

### ***Informazioni sulla Guida linguistica Garmin***

La Guida linguistica Garmin è un accessorio opzionale. Si tratta di una guida che raccoglie risorse multilingue Oxford e i dati di cinque dizionari bilingue. Di tale Guida, viene fornita una versione di esempio.

### **Caricamento della Guida linguistica Garmin**

Quando si riceve la scheda SD della Guida linguistica Garmin, è necessario caricare i dati all'interno di nüvi. Seguire le indicazioni fornite nel pacchetto o nel file della Guida di nüvi.

Tutti i dati dei dizionari, le parole e le frasi provengono da © Oxford University Press. I file audio sono prodotti da © Scansoft.

## Traduzione di parole e frasi

1. Toccare **Kit da viaggio** > **Guida linguistica** > **Parole e frasi** > **Lingua**.
2. Selezionare le lingue **Da** e **A**, quindi toccare **Indietro**.
3. Selezionare una categoria.
4. Cercare una frase e toccarla.
5. Toccare  per ascoltare la traduzione.

## Suggerimenti sulle parole e le frasi

- Utilizzare **Parole chiave nelle frasi** per cercare le frasi contenenti la parola specificata.
- Toccare **Cerca** per scrivere la parola.
- Toccare una parola sottolineata per sostituirla.
- Toccare **Più varianti** per modificare le parole contenute nella frase o visualizzare una traduzione diversa.
- Se la ricerca eseguita in **Parole e frasi** non ha esito positivo, continuare la ricerca in **Dizionari bilingue**.

## Utilizzo dei dizionari bilingue

La Guida linguistica Garmin offre cinque dizionari bilingue. Tali dizionari consentono di tradurre le parole e ascoltarne la pronuncia in modo estremamente semplice.

1. Toccare **Kit da viaggio** > **Guida linguistica** > **Dizionari bilingue**.
2. Toccare un'opzione di traduzione. Se necessario, toccare **In inglese**.
3. Cercare la parola e toccarla.
4. Toccare  per ascoltare la parola.

## Suggerimenti sui dizionari bilingue

- Toccare **Cerca** per scrivere la parola o solo i primi caratteri.
- Toccare **Legenda** per visualizzare la legenda della lingua selezionata. La legenda contiene informazioni sulle abbreviazioni, le etichette e i simboli di pronuncia utilizzati in ciascun dizionario.

## Informazioni su Garmin TourGuide

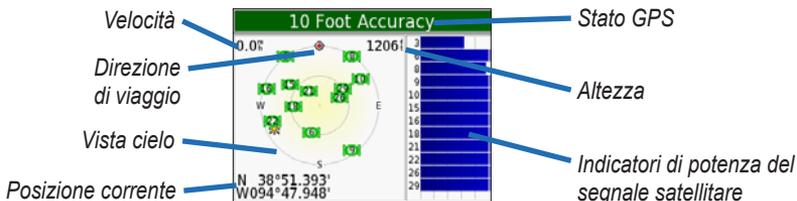
Garmin TourGuide consente a nüvi di riprodurre presentazioni audio guidate GPS di terze parti. Queste presentazioni audio possono, ad esempio, indicare un percorso fornendo informazioni interessanti sui siti storici presenti lungo il tragitto. Durante il viaggio, le informazioni audio vengono attivate dai segnali GPS.

Se sono stati caricati file TourGuide su nüvi, toccare **Dove si va** > **Mie posizioni** > **POI personalizzati**. Per modificare le impostazioni dei POI personalizzati, toccare  **Punti di prossimità**.

## Informazioni sui segnali satellitari GPS

nüvi funziona solo tramite l'acquisizione dei segnali satellitari GPS (Global Positioning System). Se viene utilizzato all'interno degli edifici, in prossimità di alberi o di edifici particolarmente alti o all'interno di garage, è possibile che non riesca ad acquisire il segnale satellitare. Utilizzare nüvi all'aperto in un luogo privo di ostacoli alti, oppure abbassare l'antenna per disattivare il ricevitore GPS e utilizzarlo in ambienti chiusi.

Quando nüvi acquisisce il segnale satellitare, gli indicatori di potenza del segnale visibili nella pagina Menu sono verdi . Quando nüvi perde il segnale, gli indicatori diventano rossi oppure scompaiono . Toccare gli indicatori di potenza del segnale nell'angolo inferiore sinistro della pagina Menu per visualizzare le informazioni relative al ricevitore GPS. Toccare un punto qualsiasi dello schermo per tornare alla pagina Menu.



La vista cielo mostra i satelliti dai quali si riceve il segnale. Gli indicatori di potenza del segnale satellitare indicano la potenza di ciascun satellite che è possibile ricevere.

Per ulteriori informazioni su GPS, visitare il sito Web [www.garmin.com/aboutGPS](http://www.garmin.com/aboutGPS).

## **Manutenzione di nüvi**

L'unità nüvi contiene componenti elettronici estremamente delicati che possono essere danneggiati in modo permanente se sottoposti a vibrazioni o urti eccessivi. Per ridurre al minimo il rischio di danni, non far cadere il dispositivo e non utilizzarlo in ambienti esposti a vibrazioni o urti eccessivi.

### ***Pulizia di nüvi***

Il nüvi è costruito con materiali di elevata qualità e la manutenzione dell'apparecchio richiede semplici operazioni di pulizia. Pulire la parte esterna del dispositivo (escluso il touchscreen) utilizzando un panno inumidito con una soluzione detergente non aggressiva, quindi asciugarlo accuratamente. Evitare l'uso di detersivi e solventi chimici che possono danneggiare le parti in plastica.

### ***Manutenzione del touchscreen***

Pulire il touchscreen con un panno morbido, pulito e privo di lanugine. Utilizzare acqua, alcool isopropilico o un detergente per occhiali. Applicare il liquido sul panno e pulire delicatamente il touchscreen.

- Servirsi delle dita per utilizzare il touchscreen.
- Sebbene si possa utilizzare una stilo per palmare, se ne sconsiglia l'utilizzo durante la marcia.
- Non utilizzare in nessun caso oggetti duri o acuminati sul touchscreen per evitare di danneggiarlo.

## ***Protezione di nüvi***

- Non conservare nüvi in ambienti in cui potrebbe essere esposto a temperature estreme per un periodo prolungato (ad esempio, nel portabagagli di un'automobile) per evitare che subisca danni permanenti.
- Evitare che nüvi entri a contatto con l'acqua, poiché ciò potrebbe comprometterne il funzionamento.
- È possibile selezionare le voci sul touchscreen mediante una stilo PDA, tuttavia si consiglia di non utilizzare questo strumento quando il veicolo è in movimento. Non toccare il touchscreen con oggetti rigidi o appuntiti, poiché potrebbero danneggiare lo schermo.
- Conservare nüvi nella custodia in pelle quando non viene utilizzato.

## ***Come evitare i furti***

- Rimuovere nüvi e il supporto dalla sede quando non in uso.
- Utilizzare la funzione Garmin Lock (vedere [pagina 5](#)).

## Informazioni sulla batteria

L'unità nüvi contiene una batteria interna agli ioni di litio (non rimovibile). Per informazioni sul corretto smaltimento di nüvi, contattare gli enti locali preposti allo smaltimento dei rifiuti. Per gli avvisi relativi alla batteria, vedere [pagina 56](#).

### **Suggerimenti per la batteria**

- La batteria di nüvi dura 4-8 ore, a seconda dell'utilizzo.
- Per prolungare la durata della batteria, ridurre il periodo di attivazione della retroilluminazione. Toccare  > **Schermo** > **Timeout retroilluminazione**.
- Chiudere l'antenna quando non si utilizza il ricevitore GPS.
- Non esporre nüvi ai raggi diretti del sole e a fonti di calore eccessive.

### **Indicatore di livello della batteria**

L'icona della batteria posta nell'angolo superiore destro della pagina Menu indica lo stato della batteria interna. Tale indicatore di livello non è sempre preciso. Per aumentare la precisione dell'indicatore di livello della batteria, scaricare e ricaricare completamente la batteria senza interrompere il ciclo di carica. Per ottenere risultati ottimali, non scollegare il nüvi finché la batteria non è completamente carica.



Batteria in carica o collegata all'alimentatore esterno



Batteria completamente carica

## Risoluzione dei problemi

Problema/Domanda	Soluzione/Risposta
L'unità nüvi non rileva i segnali satellitari.	Utilizzare nüvi all'aperto, lontano da edifici e alberi alti. Arrestare il veicolo.
L'indicatore del livello della batteria non è preciso.	Scaricare e ricaricare completamente la batteria di nüvi (senza interrompere il ciclo di carica).
Il touchscreen non risponde correttamente ai comandi.	Calibrare lo schermo. Toccare  > <b>Schermo</b> . Toccare il pulsante <b>Ricalibra</b> e seguire le istruzioni visualizzate.
Il telefono non si connette a nüvi.	Controllare le impostazioni Bluetooth. Toccare  > <b>Bluetooth</b> > <b>Attivato</b> . Verificare che il telefono sia acceso e che si trovi a una distanza massima di 10 metri da nüvi. Visitare il sito Web <a href="http://www.garmin.com/bluetooth">www.garmin.com/bluetooth</a> per assistenza.
Com'è possibile verificare se è attiva la modalità di archiviazione di massa USB su nüvi?	Quando è attiva la modalità di archiviazione di massa USB, viene visualizzata l'immagine di un'unità nüvi collegata a un computer. Inoltre, sul desktop del computer dovrebbe essere elencata una nuova unità.
Il computer non rileva il collegamento di nüvi.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Scollegare il cavo USB dal computer.</li> <li>2. Spegnerne e riaccendere il nüvi.</li> <li>3. Inserire il cavo USB nel computer. nüvi attiva automaticamente la modalità di archiviazione di massa USB.</li> </ol> <p>Nüvi non è in grado di comunicare con Windows 95, Windows 98, Windows NT o Windows Me.</p>

<p>Viene visualizzato il messaggio “Rimozione non sicura di una periferica” quando si scollega il cavo USB.</p>	<p>Per scollegare nūvi dal computer, fare doppio clic sull'icona <b>Scollega o estrai</b>  sulla barra di sistema. Selezionare “Periferica di archiviazione di massa USB” e fare clic su <b>Disattiva</b>. Selezionare le unità nūvi e fare clic su <b>OK</b>. Scollegare nūvi dal computer.</p>
<p>Com'è possibile collegare le unità nūvi in Windows?</p>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Spegnerne il nūvi.</li><li>2. Collegare nūvi e il computer mediante il cavo USB. nūvi si accende automaticamente.</li><li>3. Sul computer, fare clic su <b>Start &gt; Impostazioni &gt; Pannello di controllo &gt; Strumenti di amministrazione &gt; Gestione computer &gt; Archiviazione &gt; Gestione disco</b>.</li><li>4. Fare clic su un'unità disco rimovibile di nūvi (la memoria interna o la scheda SD). Fare clic con il pulsante destro del mouse e selezionare <b>Cambia lettera e percorso di unità</b>.</li><li>5. Selezionare <b>Cambia</b>, scegliere una lettera di unità dall'elenco e fare clic su <b>OK</b>.</li></ol>

## Specifiche

**Dimensioni (L x A x P):** 9,8 x 7,4 x 2,2 cm (3,87" x 2,91" x 0,87")

**Peso:** 144,6 g

**Display:** 8,9 cm (3,5") diagonale, 7,1 x 5,3 cm (L x A) (2,8" x 2,1"); 320 x 240 pixel; visualizzazione orizzontale QVGA TFT con retroilluminazione bianca e touchscreen antiriflesso.

**Custodia:** non impermeabile, nessuna protezione IPXO

**Intervallo di temperatura:** 0 - 60 °C (32 - 140 °F)

**Archiviazione dati:** memoria interna e scheda SD rimovibile opzionale. Memorizzazione permanente dei dati.

**Interfaccia PC:** archiviazione di massa USB, plug-and-play

**Alimentazione:** cavo di alimentazione per veicoli

**Consumo:** 15 W max. a 13,8 V CC

**Durata della batteria:** 4-8 ore a seconda dell'uso

**Spinotto per le cuffie:** standard da 3,5 mm

## Prestazioni GPS

**Ricevitore:** WAAS abilitato

### Tempi di acquisizione\*:

A caldo: < 1 secondo

A freddo: < 38 secondi

Ripristino delle impostazioni predefinite: < 45 secondi

\*In media per un ricevitore stabile a vista cielo

### Velocità di aggiornamento:

1/secondo, continuo

### Precisione GPS:

Posizione: < 10 metri, tipica

Velocità: 0,05 metri/sec RMS

### Precisione GPS (WAAS):

Posizione: < 5 metri, tipica

Velocità: 0,05 metri/sec RMS

## Informazioni importanti sulla sicurezza e sul prodotto



### Avvertenze

**Il mancato rispetto delle indicazioni fornite di seguito potrebbe causare incidenti e tamponamenti gravi o mortali.**

- Durante la navigazione, confrontare attentamente le informazioni visualizzate sull'unità con tutte le informazioni per la navigazione disponibili, inclusi segnali stradali, rilevamenti visivi e mappe. Per motivi di sicurezza, risolvere eventuali incongruenze o problemi prima di continuare la navigazione e fare riferimento ai segnali stradali.
- Utilizzare il veicolo con prudenza. **Non distrarsi per guardare l'unità e prestare sempre la massima**

**attenzione durante la guida.** Evitare di guardare lo schermo dell'unità troppo a lungo durante la guida e utilizzare i comandi vocali quando è possibile. Durante la guida, evitare di inserire destinazioni, modificare impostazioni o accedere a funzioni che richiedono un uso prolungato dei comandi. Fermarsi nelle apposite aree di sosta per eseguire queste operazioni.

- L'unità fornisce suggerimenti sul percorso, ma non esonera il conducente dal prestare la massima attenzione in caso di strade chiuse, particolari condizioni stradali, congestione della circolazione, condizioni climatiche o altri fattori che possono compromettere la sicurezza su strada.

### Avvertenze sulla batteria

Il mancato rispetto delle seguenti indicazioni può compromettere la durata della batteria interna al litio, danneggiare l'unità GPS e causare incendi, combustioni chimiche, perdita di elettroliti e/o lesioni personali.

- Per un corretto smaltimento dell'unità e della batteria, contattare le autorità locali preposte.
- Evitare l'esposizione dell'unità a fonti di calore o temperature elevate, ad esempio in un veicolo parcheggiato al sole. Per evitare possibili danni, rimuovere l'unità dal veicolo o riporla lontano dai raggi diretti del sole, ad esempio nella custodia.
- Non bruciare l'unità.
- Per brevi periodi di inutilizzo, conservare l'unità a una temperatura compresa tra -20 e 60 °C (-4 e 140 °F). Per lunghi periodi di inutilizzo, conservare l'unità a una temperatura compresa tra 0 e 25 °C (32 e 77 °F).

- Non esporre l'unità a temperature al di fuori dell'intervallo compreso tra -20 e 55 °C (-4 e 131 °F). Se l'unità è dotata di batteria al litio ricaricabile, che non può essere sostituita dall'utente, non tentare di rimuovere la batteria.

**AVVERTENZA:** questo prodotto, la confezione e i componenti contengono sostanze chimiche note alle autorità californiane per la potenziale cancerogenità, mutagenesi e tossicità riproduttiva. Queste informazioni sono conformi alla normativa Proposition 65 (California). Vedere Per ulteriori informazioni, visitare il sito Web [www.garmin.com/prop65](http://www.garmin.com/prop65).

## Informazioni importanti

**INFORMAZIONI SUI DATI DELLE MAPPE:** uno degli obiettivi di Garmin è fornire ai clienti la cartografia più completa e precisa possibile a un costo contenuto. Vengono utilizzate una serie di fonti statali e private, individuabili nella documentazione del prodotto e nei messaggi relativi al copyright. Tutte le fonti di dati possono contenere dati imprecisi e incompleti. In alcuni paesi, le informazioni su mappe complete e precise non sono disponibili o sono proibitive in termini di costo.

La normativa **California Electronic Waste Recycling Act of 2003** prescrive il riciclaggio di determinati componenti elettronici. Per verificare se la normativa si applica a questo prodotto, visitare il sito Web [www.eecycle.org](http://www.eecycle.org).

## Conformità FCC

Dai test eseguiti, il prodotto risulta conforme alla Parte 15 dei limiti FCC in materia di interferenza per i dispositivi digitali di Classe B PER USO DOMESTICO O USO UFFICIO. Tali limiti intendono fornire una più adeguata protezione dalle interferenze nocive nelle installazioni domestiche e risultano più severi rispetto ai requisiti applicati alle installazioni esterne.

L'uso di questo dispositivo è soggetto alle seguenti condizioni: (1) il dispositivo non deve causare interferenze nocive e (2) deve accettare qualsiasi interferenza, comprese quelle che possono causare anomalie nel funzionamento.

Questo dispositivo genera, utilizza e può irradiare energia in radiofrequenza, nonché causare interferenze con le comunicazioni radio in caso di installazione e utilizzo non corretti. Non è tuttavia possibile garantire la totale assenza di interferenze in un'installazione specifica. Qualora il presente dispositivo generi interferenze alla ricezione radiotelevisiva, evento

che può essere accertato spegnendo e riaccendendo l'apparecchio, è possibile risolvere il problema eseguendo una delle operazioni indicate di seguito:

- Modificare l'orientamento o la posizione dell'antenna.
- Allontanare il dispositivo dal ricevitore.
- Collegare il dispositivo a una presa elettrica diversa rispetto a quella a cui è collegata l'unità GPS.
- Per assistenza, rivolgersi al rivenditore o a un tecnico radiotelevisivo esperto.

Questo prodotto non contiene parti destinate alla manutenzione da parte dell'utente. Gli interventi di riparazione devono essere eseguiti esclusivamente presso i centri di assistenza Garmin autorizzati. Interventi di riparazione o modifica non autorizzati possono danneggiare in modo permanente il dispositivo, con conseguente annullamento della garanzia e della facoltà di utilizzo del dispositivo in conformità alle normative della Parte 15.

## Conformità alla normativa canadese

I dispositivi di radiocomunicazione di Categoria I sono conformi alla normativa Industry Canada Standard RSS-210. I dispositivi di radiocomunicazione di Categoria II sono conformi alla normativa Industry Canada Standard RSS-310.

## Dichiarazione di conformità

Con il presente documento, Garmin dichiara che nūvi 360 è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni in materia previste dalla Direttiva 1999/5/CE. Per visualizzare l'intero documento della Dichiarazione di conformità, visitare il sito Web: [www.garmin.com/BMW](http://www.garmin.com/BMW). Fare clic su **Manuals**, quindi su **Declaration of Conformity**.

## Garanzia limitata BMW

Garmin assicura che il presente prodotto è privo di difetti di materiale e di fabbricazione per un periodo di un anno dalla data di acquisto. Per ottenere il servizio di assistenza in garanzia, contattare il rivenditore autorizzato BMW. La presente garanzia non copre i danni imputabili a utilizzo improprio o scorretto, incidenti o interventi di riparazione e modifica da parte di personale non autorizzato.

**NOTA:** nüvi non contiene parti destinate alla manutenzione da parte dell'utente. Per gli interventi di assistenza e di riparazione, contattare il rivenditore autorizzato BMW.

**NOTA:** nüvi è sigillato per mezzo di viti. Qualsiasi tentativo di aprire il contenitore per cambiare o modificare l'unità, può invalidare la garanzia e causare danni permanenti all'apparecchiatura.

Per comodità, viene fornito il manuale di nüvi 360 in italiano (codice Garmin 190-00807-00, Revisione A). Per informazioni sul funzionamento e l'utilizzo di nüvi 360, consultare la versione più recente del manuale in lingua inglese.

GARMIN DECLINA QUALSIASI RESPONSABILITÀ RELATIVA ALLA CORRETTEZZA E ALL'AFFIDABILITÀ DEL MANUALE IN LINGUA ITALIANA.

## Contratto di licenza software

L'USO DI nüvi 360 COMPORTA L'ACCETTAZIONE DEI TERMINI E DELLE CONDIZIONI ILLUSTRATI NEL SEGUENTE CONTRATTO DI LICENZA SOFTWARE. LEGGERE ATTENTAMENTE IL CONTRATTO RIPORTATO DI SEGUITO.

Garmin concede una licenza limitata per l'utilizzo del software integrato in questa periferica (il "Software") in forma binaria per il normale utilizzo del prodotto. Il titolo e i diritti di proprietà e proprietà intellettuale relativi al Software sono esclusivi di Garmin.

L'utente prende atto che il Software è di proprietà di Garmin ed è protetto dalle leggi sul copyright vigenti negli Stati Uniti d'America e dai trattati internazionali sul copyright. L'utente riconosce inoltre che la struttura, l'organizzazione e il codice del Software sono considerati segreti commerciali di Garmin e che il Software in formato sorgente resta un segreto commerciale di Garmin. L'utente accetta di non decompilare, disassemblare, modificare, decodificare o convertire in formato leggibile il Software o parte di esso né di creare altri prodotti basati sul Software. L'utente accetta di non esportare o riesportare il Software in qualsiasi paese in violazione delle leggi sul controllo delle esportazioni in vigore negli Stati Uniti.

# INDICE ANALITICO

## A

abitazione  
 chiamata 28  
 come andare 16  
 località, impostazione 16  
 accensione e spegnimento di  
 nùvi 3  
 accessori 17, 44  
 accessori opzionali 44  
 acquisizione del segnale  
 satellitare 3  
 acquisto di un abbonamento  
 per le segnalazioni sul  
 traffico 32  
 adesivo, Garmin Lock 5  
 aggiornamento del software 43  
 aggiornamento tasso di  
 valuta 55  
 aggiunta di una sosta 14  
 alimentazione 55  
 Allarmi 42  
 antenna, GPS vi  
 Anteprema svolte 8  
 Anteprema svolte, pagina 8  
 archiviazione dati 55  
 ascolto dei file MP3 17  
 associazione di nùvi 25  
 attivazione Bluetooth 24

audiolibri 19  
 azzeramento  
 informazioni sul viaggio 8  
 nùvi 4  
 velocità massima 8

## B

bandiera, a scacchi 10  
 barre, verdi per segnale  
 satellitare 3  
 batteria  
 durata 55  
 informazioni 52  
 stato 6  
 bidimensionale 37  
 blocco dello schermo 4  
 blocco di nùvi 5

## C

calcolatrice 23  
 caricabatterie CA 1  
 caricamento audiolibri 20  
 caricamento di mappe  
 aggiuntive 43  
 caricamento di nùvi 3  
 cavo, USB 1  
 chiamata  
 abitazione 28  
 audio 27  
 cronologia 28  
 in attesa 27

verso una categoria  
 particolare 26  
 verso un numero 26  
 chiamata in arrivo 27  
 chiamata vocale 28  
 chiave di accesso,  
 associazione 25  
 chiusura di una chiamata 26  
 codice di avviamento postale 11  
 codice di sblocco 1  
 collegamenti, Bluetooth 41  
 collegamento  
 cavo USB 34  
 ricevitore segnalazioni sul  
 traffico in FM 30  
 collegamento al computer 34  
 come evitare  
 furti 51  
 traffico 32, 41  
 composizione di un messaggio  
 di testo 29  
 confezione, contenuto 1  
 configurazione del sistema 38  
 conformità con la normativa  
 canadese 57  
 conformità FCC 57  
 connettore mini USB 1, 34  
 conservazione di nùvi 51  
 consultazione della mappa 12

contenuto, confezione del prodotto 1  
 contratto di licenza, software 58  
 conversione  
   misurazioni 23  
   valuta 22  
 coordinate 12  
 custodia da trasporto 1

## D

database scuole 44  
 dati definiti dall'utente, eliminazione 4  
 destinazione 10  
 destinazione, ricerca 10  
 deviazione 14  
 dizionari bilingue 48

## E

EGNOS 38  
 eliminazione  
   carattere 12  
   dati utente 4  
   file da nüvi 36  
   località salvate 16  
   POI personalizzati 45  
 eliminazione delle informazioni definite dall'utente 4  
 eliminazione di tutte le informazioni 4

espansione della ricerca 13

## F

file  
   eliminazione 36  
   gestione 33  
   tipi supportati 36  
   trasferimento 35  
 funzioni vivavoce 24-29

## G

garanzia 58  
 Garmin Language Guide 46-48  
 Garmin Lock 5, 51  
 geocaching 12  
 Google Earth iii, vi  
 GPS 6, 52  
   antenna vi, 3  
   informazioni 49  
   precisione 55  
   prestazioni 55  
   segnali, informazioni 49  
 Guida 17, 25

## I

icona del telefono 6  
 icona del veicolo 7, 10, 37  
 ID unità 38  
 immagini 21  
 importazione sequenza di brani 18  
 impostazione dell'abitazione 16

impostazioni 37  
 impostazioni di navigazione 40  
 impostazioni rapide vi, 4  
 indicatori verdi 6  
 indicazioni vocali 41  
 Informazioni viaggio, pagina 7  
 interfaccia PC 55  
 interruzione del collegamento USB 35  
 interruzione della connessione 29  
 interruzione della navigazione 14  
 intervallo di temperatura 55  
 iTunes 18, 33

## K

kit da viaggio 17-23

## L

legenda, dizionario bilingue 48  
 Lingua testo 39  
 Lingua voce 39  
 località salvate  
   eliminazione 16  
   modifica 16  
 luminosità vi, 4

## M

M4A/M4P 18  
 Macintosh 35, 36  
 manutenzione di nüvi 50

mappa 13  
     aggiornamento mappe 43  
     consultazione 12  
     Contorni 37  
     Informazioni, pulsante 37  
     pagina 7  
     personalizzazione 37  
     visualizzazione 37  
     Zoom 12

MapSource 43

messaggistica di testo 29

microfono 1

Mie posizioni 15, 16, 28

misurazioni 23

modifica delle località salvate,  
     Mie 16

Modo sicuro 38

MP3 18

myGarmin iii

## N

Nord in alto 37

## O

ora legale 39

Orologio mondiale 21

## P

pagina Menu 6

parole e frasi 47, 48

passaggio da una chiamata  
     all'altra 27

percorso seguito 10

personalizzazione di nüvi 37

configurazione del  
     sistema 38

mappa 37

navigazione 40

PictureIt 40

PIN, Garmin Lock 5

POI (punti di interesse) 44

POI (punti di interesse)

    personalizzati 44

posizione corrente,  
     memorizzazione 15

posizione corrente,  
     salvataggio 15

posizione di sicurezza 5

posta vocale 26

Preferenze rotta 40

presa cuffia 1, 55

prevenzione furti 51

Prossima svolta, pagina 9

protezione di nüvi 51

pulizia

    nüvi 50

pulsante di accensione vi, 3

pulsante Indietro vi

punti di prossimità 42

punto intermedio 14

## R

registrazione di nüvi iii, 43

ricalibrazione del  
     touchscreen 40

ricerca delle posizioni  
     elemento sulla mappa 12

    intersezione 11

    mediante le coordinate 12

per codice di avviamento  
     postale 11

per nome 10

vicino a un'altra località 13

ricevitore Info traffico

    FM 28, 30-32

ricezione di una chiamata 26

rimozione dalla base di  
     appoggio 2

rimozione di un telefono  
     dall'elenco 29

ripristino delle impostazioni 37

riproduzione di audiolibri 19

risoluzione dei problemi 52

risposta a una chiamata 27

ritorno all'abitazione 16

rubrica telefonica 27

## S

salvataggio della posizione  
     corrente 13

salvataggio delle località 15

SaversGuide 46  
 sblocco mappe opzionali iii  
 scheda SD 34, 55  
     unità disco 34, 35  
 schermo, blocco vi, 4  
 scollegamento di nùvi 35, 54  
 scrittura del nome di una  
     località 12  
 segnalibri 19  
 segnali satellitari 6, 49  
 segnali satellitari  
     acquisizione 3  
 sequenza di brani 18  
 sequenza di brani M3U 18  
 Slide show 21  
 SMS 29  
 sosta, aggiunta 14  
 specifiche 55  
 stato, telefono 28  
 suggerimenti sui dizionari  
     bilingue 48

## T

tastiera 12  
 tastiera su schermo 12  
 tecnologia Bluetooth 24–29  
 tempi di acquisizione 55  
 Timeout retroilluminazione 40  
 tipi di file supportati 33  
 tipo di veicolo 40  
 toni touchscreen 26

touchscreen  
     pulizia 50  
     ricalibrazione 40  
 TourGuide 42, 48  
     riproduzione dei file 48  
 Tracc. in alto 37  
 traduzione di parole e frasi 47  
 traffico 30  
     abbonamento 32  
     come evitare 31, 41  
     icona 6  
     impostazioni 42  
     ingorghi 31  
     ricevitore, collegamento 30  
     simboli 31  
 trasferimento dei file 35  
 trasferimento dell'audio al  
     telefono 27  
 Travel Guide 45  
 tridimensionale 37

## U

unità 34  
 unità di misura 39  
 unità metriche 39  
 unità nuvi 34, 35  
 USB, connettore 1, 34

## V

valuta 22  
 valuta, conversione 22  
     aggiornamento dei tassi di  
     conversione 22  
 versione software 38  
 visualizzazione della mappa 13  
 visualizzazione delle località  
     sulla mappa 13  
 voltaggio 55  
 volume vi, 4

## W

WAAS 38, 55  
 WebUpdater 43  
 Winamp 18

## Z

Zoom 12

© 2007 BMW AG e Garmin Ltd. o società affiliate.

Numero parte 190-00807-31 Rev. A